

DEP. ASIST. Y SERV. TRIBUT. - MADRID  
PS CASTELLANA, 106  
28046 MADRID (MADRID)  
Tel. 915908000

Nº de Remesa: 00020050011



Nº Comunicación: 2266450200281

BANCO BILBAO VIZCAYA ARGENTARIA SA  
PLAZA SAN NICOLAS 4 ESC. 0  
48005 BILBAO  
BIZKAIA

## RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA

Nº REFERENCIA: 20220132816

Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer, BANCO BILBAO VIZCAYA ARGENTARIA SA con NIF A48265169, es residente en ESPAÑA.

*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, BANCO BILBAO VIZCAYA ARGENTARIA SA with ID A48265169, is a resident of SPAIN.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en:  
*You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at:*

*"Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)",  
utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página.  
by using the secure verification code provided at the bottom of the page.*

Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

*Documento firmado electrónicamente (Ley 40/2015) por la Agencia Estatal de Administración Tributaria, con fecha 5 de enero de 2022.*

*Autenticidad verificable mediante **Código Seguro Verificación 29BCPWYLHALPZCJP** en [sede.agenciatributaria.gob.es](https://sede.agenciatributaria.gob.es)*

*Document signed electronically (Law 40/2015) by the Tax Agency, dated January 5, 2022. Authenticity verifiable **29BCPWYLHALPZCJP** on [sede.agenciatributaria.gob.es](https://sede.agenciatributaria.gob.es) using a secure verification code.*







## **CERTIFICADOS DE RESIDENCIA FISCAL A EFECTOS DE CONVENIO FIRMADOS CON CÓDIGO SEGURO DE VERIFICACIÓN**

El Código Seguro de Verificación (CSV) garantiza, mediante el cotejo en la Sede electrónica de la Agencia Estatal de Administración Tributaria, la integridad del documento y se encuentra regulado en el artículo 21 del Real Decreto 203/2021, de 30 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de actuación y funcionamiento del sector público por medios electrónicos.

*Artículo 21. Sistemas de firma basados en código seguro de verificación para la actuación administrativa automatizada.*

*1. De acuerdo con lo previsto en el artículo 42.b) de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, las Administraciones Públicas podrán utilizar sistemas de código seguro de verificación de documentos en el desarrollo de actuaciones automatizadas.*

*Dicho código vinculará al órgano, organismo público o entidad de derecho público y, en su caso, a la persona firmante del documento, permitiéndose en todo caso la comprobación de la integridad del documento en la sede electrónica o sede electrónica asociada correspondiente mediante un procedimiento de verificación directo y gratuito para las personas interesadas.*

*2. El sistema de código seguro de verificación deberá garantizar, en todo caso:*

*a) El origen e integridad de los documentos mediante el acceso a la sede electrónica o sede electrónica asociada correspondiente.*

*b) El carácter único del código generado para cada documento.*

*c) Su vinculación con el documento generado y, en su caso, con el firmante. El código seguro de verificación y la dirección electrónica de acceso a la sede electrónica o sede electrónica asociada deberán integrarse preferentemente en todas las páginas del documento firmado con dicho código. Cualquier modificación del documento generado dará lugar a un nuevo documento con un código seguro de verificación diferente.*

*d) La posibilidad de verificar el documento en la sede electrónica o sede electrónica asociada, como mínimo, por el tiempo que se establezca en la resolución que autorice la utilización de este procedimiento. Una vez que el documento deje de estar disponible en la sede electrónica o sede electrónica asociada, su disponibilidad por otros cauces se regirá por lo dispuesto en la estrategia de conservación implantada por cada Administración Pública a través de su política de gestión documental.*

*e) Un acceso restringido al documento a quien disponga del código seguro de verificación, sin perjuicio de las garantías adicionales que se puedan establecer.*



3. *En las comunicaciones de documentos electrónicos a otros órganos, organismos o entidades y cuando así lo determinen las partes implicadas, la interoperabilidad se garantizará mediante la superposición al código seguro de verificación de un sello electrónico de los previstos en el artículo 42 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, como mecanismo de verificación automática del origen e integridad de los documentos electrónicos en los términos que establezca la Norma Técnica de Interoperabilidad de Documento Electrónico.*

4. *En el ámbito estatal, la utilización de este sistema requerirá resolución de la persona titular de la Subsecretaría del Ministerio o de la persona titular de la Presidencia o de la Dirección del organismo público o entidad de derecho público vinculado o dependiente, previo informe del Centro Criptológico Nacional y de la Secretaría General de Administración Digital.*

*La orden o resolución de creación deberá incluir:*

*a) Actuaciones a las que es de aplicación el sistema.*

*b) Órganos responsables de la aplicación del sistema.*

*c) Disposiciones que resultan de aplicación a la actuación.*

*d) Sede electrónica o sede electrónica asociada a la que pueden acceder las personas interesadas para la verificación del contenido de la actuación o documento.*

*e) Plazo de disponibilidad para la verificación en la sede electrónica o sede electrónica asociada del código seguro de verificación aplicado a un documento. Este plazo será al menos de cinco años, salvo que en la normativa especial por razón de la materia se prevea un plazo superior. Transcurrido este tiempo, será necesario solicitarlo al órgano de la Administración Pública, organismo público o entidad de derecho público que emitió el documento. En este caso, cuando utilice medios electrónicos, la certificación de la verificación se realizará mediante firma electrónica del titular del órgano competente o del empleado o empleada público que tenga atribuida la actuación por aquel órgano.*

Las fases del procedimiento de cotejo de los certificados electrónicos son las siguientes:

- **Inicio.** Emisión por parte de la AEAT del certificado de residencia fiscal que lleva impreso en el pie de su primera hoja un Código Seguro de Verificación.
- **Tramitación.** El ciudadano, una vez en posesión del documento emitido por la AEAT, entrará en la página web de ésta ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)), accederá a la opción "Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación (CSV) " y, una vez allí, introducirá los dígitos del código seguro de verificación que aparece en el pie de la primera página del documento que le ha sido enviado. En supuestos especiales se le exigirá, además, la identificación con un certificado electrónico o con DNI electrónico.



- **Terminación.** Al introducir el código seguro de verificación, se visualizará el certificado de residencia fiscal al que está vinculado dicho código, de modo que el ciudadano podrá comprobar la identidad entre el documento que ha recibido y el que se encuentra en la sede electrónica de la AEAT, que es el original.

El CSV debe ser tratado con la debida cautela por el destinatario del documento; su comunicación a terceras personas les permitiría acceder al contenido del documento.

Dicho código se imprime en el pie de página de la primera hoja de cada documento.

**RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA**

Nº REFERENCIA: 20171997315


Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** con NIF: **89890001K**, es residente en ESPAÑA.  
*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** with ID **89890001K**, is a resident of SPAIN.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en:  
*You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at:*  
"Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)",  
utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página.  
*by using the secure verification code provided at the bottom of the page.*



Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

*Documento firmado electrónicamente (Real Decreto 1671/2009) por la Agencia Estatal de Administración Tributaria, con fecha 29 de marzo de 2017. Autenticidad verificable mediante Código Seguro Verificación **NGJMDETS2886CTBC** en [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es).*

*Document signed electronically (R.D. 1671/2009) by the Tax Agency, dated 29 march 2017. Authenticity verifiable **NGJMDETS2886CTBC** on [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es) using a secure verification code.*

App AEAT 

Documento firmado electrónicamente (R.D. 1671/2009). Autenticidad verificable mediante Código Seguro Verificación **NGJMDETS2886CTBC** en [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)



En el Ejemplo de Certificado que adjuntamos se indica que la ruta para cotejar el certificado de residencia fiscal es la siguiente:

Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)



Agencia Tributaria



Agencia Tributaria

[www.agenciatributaria.es](http://www.agenciatributaria.es)

Administración de CIUDAD LINEAL

CL URUGUAY, 16  
28016 MADRID (MADRID)  
Tel. 915826419  
Fax. 915106971

Delegación Especial de MADRID

Nº de Remesa: 00070880010



Nº Comunicación: 1756980700484

CERTIFICADO DOS TELEMATICAS APODERADO DE :  
CERTIFICADO UNO TELEMATICAS

### RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA

Nº REFERENCIA: 20171997315

Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** con NIF: **89890001K**, es residente en ESPAÑA.

*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** with ID **89890001K**, is a resident of SPAIN.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en:  
*You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at:*  
"Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)",  
utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página.  
*by using the secure verification code provided at the bottom of the page.*

Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

A continuación, indicamos cómo puede cotejarse el certificado de residencia fiscal con CSV, a través de la página de la Agencia Tributaria española ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)):

The screenshot shows the homepage of the Agencia Tributaria website. At the top, there are navigation tabs for 'Agencia Tributaria', 'Ciudadanos', 'Empresas y profesionales', and 'Colaboradores'. A search bar is located on the right. Below the navigation, there is a banner with the text 'Así mejoramos todos'. In the center, there are several service icons including 'DECLARACIONES modelos y formularios', 'IMPUESTOS', 'Renta 2016', 'Impuesto sobre Sociedades', 'CITA PREVIA', and 'Aduanas e Impuestos Especiales'. On the right side, there is a 'Sede Electrónica' button with the text 'Todos los trámites on line', which is highlighted with a red box and a red arrow. Below this, there is a 'Contacte con nosotros' section with a list of services, a 'Le interesa conocer' section with news items, and an 'Acceda directamente' section with a list of links.



LA AEAT española permite cotejar los documentos sin certificado electrónico o cl@ve PIN, para ello debería seleccionarse la siguiente opción:

Deberá introducirse el CSV que se ha facilitado en el pie de página del certificado.



### Cotejo de Documentos

El asterisco \* indica que es imprescindible completar este dato

**Datos**

\* Código Seguro de Verificación

Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación con certificado y puesta de manifiesto de expedientes electrónicos

Una vez realizados los trámites anteriores se obtendría el certificado expedido por la AEAT española y se puede verificar su autenticidad.



**CERTIFICATES OF FISCAL RESIDENCE FOR THE PURPOSES OF  
ANY DOUBLE TAXATION AGREEMENT WITH A SECURE  
VERIFICATION CODE**

The Secure Verification Code (CSV) guarantees, by means of a collation in the electronic office of the Tax Agency, the integrity of the document and is regulated in Article 21 of Royal Decree 203/2021, of 30 March, which approves the Regulations on the action and operation of the public sector by electronic means.

*Article 21. Signature systems based on secure verification code for automated administrative action.*

*1. In accordance with the provisions of Article 42.b) of Law 40/2015, of 1 October, Public Administrations may use secure code systems for document verification in the development of automated actions.*

*This code will bind the body, public body or public law entity and, where appropriate, the person signing the document, allowing in any case the verification of the integrity of the document in the corresponding electronic office or associated electronic office through a direct verification procedure, free of charge for the interested parties.*

*2. The secure verification code system shall in any case guarantee:*

*a) The origin and integrity of the documents by accessing the corresponding electronic office or associated electronic office.*

*b) The uniqueness of the code generated for each document.*

*c) Its link with the document generated and, where appropriate, with the signatory. The secure verification code and the electronic address of access to the electronic site or associated electronic site should preferably be integrated in all the pages of the document signed with this code. Any modification to the generated document will result in a new document with a different secure verification code.*

*d) The possibility of verifying the document in the electronic office or associated electronic office, at least for the time established in the resolution authorising the use of this procedure. Once the document is no longer available in the electronic office or associated electronic office, its availability through other channels will be governed by the provisions of the preservation strategy implemented by each Public Administration through its document management policy.*

*e) Restricted access to the document to those who have the secure verification code, without prejudice to any additional guarantees that may be established.*





3. *In communications of electronic documents to other bodies, agencies or entities and when so determined by the parties involved, interoperability will be guaranteed by superimposing the secure verification code of an electronic seal of those provided for in Article 42 of Law 40/2015, of 1 October, as a mechanism for automatic verification of the origin and integrity of electronic documents in the terms established by the Technical Interoperability Standard for Electronic Documents.*

4. *At the state level, the use of this system will require a resolution from the head of the Under-Secretariat of the Ministry or the head of the Presidency or the Directorate of the public body or public law entity linked or dependent, following a report from the National Cryptologic Centre and the General Secretariat for Digital Administration.*

*The order or resolution of creation shall include:*

*a) Actions to which the system applies.*

*b) Bodies responsible for the implementation of the system.*

*c) Provisions applicable to the action.*

*d) Electronic site or associated electronic site to which the interested persons can access for the verification of the content of the action or document.*

*e) Period of availability for verification in the electronic office or associated electronic office of the secure verification code applied to a document. This period shall be at least five years, unless a longer period is provided for in the special regulations on the subject. Once this time has elapsed, it will be necessary to request it from the body of the Public Administration, public body or public law entity that issued the document. In this case, when electronic means are used, the certification of the verification shall be carried out by means of the electronic signature of the head of the competent body or of the public employee who has been assigned the action by that body.*

The phases of the procedure of comparison electronic certificates are the following:

- **Start:** Issuance by the AEAT of the tax residence certificate that has a Secure Verification Code printed on the bottom of its first page.
- **Processing:** The citizen, once in possession of the document issued by the AEAT, will enter the website of the latter ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)), access the option "Document check using the secure verification code (CSV)" and, once there, enter the digits of the secure verification code that appears at the bottom of the first page of the document that has been sent to you. In special cases, identification will also be required with an electronic certificate or electronic ID.
- **Termination:** When entering the secure verification code, the tax residence certificate to which the code is linked will be displayed, so that the citizen can verify the identity



between the document he has received and the one that is in the electronic office of the AEAT, which is the original.

The CSV must be treated with due caution by the recipient of the document; their communication to third parties would allow them to access the content of the document.

This code is printed in the footer of the first page of each document.

**RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA**

Nº REFERENCIA: 20171997315


Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** con NIF: **89890001K**, es residente en ESPAÑA.  
*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** with ID **89890001K**, is a resident of SPAIN.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en:  
*You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at:*  
"Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)",  
utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página.  
*by using the secure verification code provided at the bottom of the page.*



Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

*Documento firmado electrónicamente (Real Decreto 1671/2009) por la Agencia Estatal de Administración Tributaria, con fecha 29 de marzo de 2017. Autenticidad verificable mediante Código Seguro Verificación **NGJMDETS2886CTBC** en [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es).*

*Document signed electronically (R.D. 1671/2009) by the Tax Agency, dated 29 march 2017. Authenticity verifiable **NGJMDETS2886CTBC** on [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es) using a secure verification code.*

App AEAT 

Documento firmado electrónicamente (R.D. 1671/2009). Autenticidad verificable mediante Código Seguro Verificación **NGJMDETS2886CTBC** en [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)



In the Certificate Example that we attach, it is indicated that the route to collate the tax residence certificate is the following:

Electronic office/Important formalities/ Document check using the secure verification code (CSV)



Agencia Tributaria



Agencia Tributaria

[www.agenciatributaria.es](http://www.agenciatributaria.es)

Delegación Especial de MADRID

Administración de CIUDAD LINEAL

CL URUGUAY, 16  
28016 MADRID (MADRID)  
Tel. 915826419  
Fax. 915106971

Nº de Remesa: 00070880010



Nº Comunicación: 1756980700484

CERTIFICADO DOS TELEMATICAS APODERADO DE :  
CERTIFICADO UNO TELEMATICAS

### RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA

Nº REFERENCIA: 20171997315

Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** con NIF: **89890001K**, es residente en ESPAÑA.

*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** with ID **89890001K**, is a resident of SPAIN.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en:  
*You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at:*  
"Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)",  
utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página.  
*by using the secure verification code provided at the bottom of the page.*

Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

Next, we indicate how the tax residence certificate can be collated with CSV, through the page of the Spanish Tax Agency ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)):

The screenshot shows the homepage of the Spanish Tax Agency (Agencia Tributaria). At the top, there are navigation tabs for 'Tax Agency', 'Individuals and employees', 'Companies and professionals', and 'Collaborators'. A red arrow points to a button labeled 'Electronic Office' with the subtitle 'All online formalities'. Below this, there are various service icons such as 'TAX RETURNS templates and forms', 'Income Tax 2017', 'Maternity and Paternity Provision', and 'APPOINTMENT'. A 'Useful to know' section lists recent tax news, and a 'Direct access' sidebar on the right provides quick links to various services like 'Taxpayer's calendar' and 'Tax registers'.



The Spanish AEAT allows the collation of documents without an electronic certificate or cl@ve PIN, for which the following option should be selected:

You must enter the CSV that has been provided in the footer of the certificate.



**GOBIERNO DE ESPAÑA** Agencia Tributaria **Electronic Office**  
All online formalities

**Cotejo de Documentos**

**Enlace de AYUDA**

» [Dónde encontrar el Código Seguro de Verificación](#)

El asterisco \* indica que es imprescindible completar este dato

**Datos**

\* Código Seguro de Verificación

**Enviar** **Borrar**

[Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación con certificado y puesta de manifiesto de expedientes electrónicos](#)

Once the previous procedures are completed, the certificate issued by the Spanish AEAT will be obtained and its authenticity verified.

